VIII.3 Imbangan Pembayaran Suku Tahunan
Balance of Payments: Quarterly

RM juta *RM million*

Perkara	2001									2002												*Item*
	Suku 2 / 2nd Qtr			Suku 3 / 3nd Qtr			Suku 4 / 4th Qtr			Suku 1 / 1st Qtr [r/]			Suku 2 / 2nd Qtr [p/]			Suku 3 / 3rd Qtr [p/]			Suku 4 / 4rd Qtr [p/]			
	+	-	Net	+	-	Net	+	-	Net	+	-	Net	+	-	Net	+	-	Net	+	-	Net	
Barangan	**82,882**	**65,799**	**17,083**	**82,119**	**63,089**	**19,030**	**83,193**	**67,164**	**16,029**	**82,467**	**65,741**	**16,726**	**87,208**	**72,307**	**14,901**	**93,716**	**75,615**	**18,101**	**91,464**	**72,278**	**19,186**	***Goods***
Perkhidmatan	**14,469**	**15,977**	**-1,508**	**13,454**	**15,976**	**-2,522**	**11,677**	**14,368**	**-2,691**	**13,539**	**15,286**	**-1,747**	**14,726**	**15,261**	**-535**	**14,354**	**15,913**	**-1,559**	**13,917**	**16,042**	**-2,125**	***Services***
Pengangkutan	2,677	5,601	-2,924	2,425	5,223	-2,798	2,540	5,355	-2,815	2,645	5,135	-2,490	2,735	5,665	-2,930	2,806	5,869	-3,063	2,661	5,720	-3,059	*Transportation*
Perjalanan	7,489	2,372	5,117	6,552	2,246	4,306	4,864	2,668	2,196	6,247	2,717	3,530	7,303	2,325	4,978	6,761	2,292	4,469	6,738	2,613	4,125	*Travel*
Perkhidmatan lain	4,183	7,894	-3,711	4,361	8,400	-4,039	4,157	6,225	-2,068	4,525	7,276	-2,751	4,567	7,112	-2,545	4,671	7,588	-2,917	4,403	7,432	-3,029	*Other services*
Urus niaga Kerajaan t.d.d	120	110	10	116	107	9	116	120	-4	122	158	-36	121	159	-38	116	164	-48	115	277	-162	*Government transactions n.i.e*
Imbangan Barangan dan Perkhidmatan	**97,351**	**81,776**	**15,575**	**95,573**	**79,065**	**16,508**	**94,870**	**81,532**	**13,338**	**96,006**	**81,027**	**14,979**	**101,934**	**87,568**	**14,366**	**108,070**	**91,528**	**16,542**	**105,381**	**88,320**	**17,061**	***Balance on Goods and Services***
Pendapatan	**1,644**	**8,426**	**-6,782**	**1,799**	**8,001**	**-6,202**	**1,874**	**7,625**	**-5,751**	**1,650**	**7,319**	**-5,669**	**1,804**	**8,308**	**-6,504**	**2,494**	**8,737**	**-6,243**	**2,181**	**8,826**	**-6,645**	***Income***
Pampasan pekerja	390	685	-295	356	575	-219	299	605	-306	358	644	-286	411	734	-323	446	688	-242	438	766	-328	*Compensation of employees*
Pendapatan pelaburan	1,254	7,741	-6,487	1,443	7,426	-5,983	1,575	7,020	-5,445	1,292	6,675	-5,383	1,393	7,574	-6,181	2,048	8,049	-6,001	1,743	8,060	-6,317	*Investment income*
Pelaburan langsung	-314	5,722	-6,036	121	5,783	-5,662	144	5,030	-4,886	-104	5,129	-5,233	-23	5,869	-5,892	598	6,183	-5,585	202	6,077	-5,875	*Direct investment*
Pelaburan portfolio	119	194	-75	33	63	-30	26	111	-85	27	78	-51	33	175	-142	44	59	-15	54	196	-142	*Portfolio investment*
Pelaburan lain	1,449	1,825	-376	1,289	1,580	-291	1,405	1,879	-474	1,369	1,468	-99	1,383	1,530	-147	1,406	1,807	-401	1,487	1,787	-300	*Other investment*
Pindahan Semasa	433	2,556	-2,123	505	2,456	-1,951	506	2,506	-2,000	607	2,999	-2,392	627	3,123	-2,496	638	3,929	-3,291	641	3,028	-2,387	***Current Transfers***
Imbangan Akaun Semasa	**99,428**	**92,758**	**6,670**	**97,877**	**89,522**	**8,355**	**97,250**	**91,663**	**5,587**	**98,263**	**91,345**	**6,918**	**104,365**	**98,999**	**5,366**	**111,202**	**104,194**	**7,008**	**108,203**	**100,174**	**8,029**	***Balance on Current Account***
Akaun Modal			**0**			**0**			**0**			**0**			**0**			**0**			**0**	***Capital Account***
Pindahan modal			0			0			0			0			0			0			0	*Capital transfers*
Aset bukan kewangan bukan pengeluaran			0			0			0			0			0			0			0	*Non-produced, non-financial assets*
Akaun Kewangan			**-9,298**			**4,776**			**2,669**			**3,233**			**-5,993**			**-4,090**			**-5,091**	***Financial Account***
Pelaburan langsung			1,142			2,363			-3,398			2,334			157			2,142			302	*Direct investment*
Di luar negeri			-751			1,220			-337			-1,143			-2,134			-1,346			-2,615	*Abroad*
Di Malaysia			1,893			1,143			-3,061			3,477			2,291			3,488			2,917	*In Malaysia*
Pelaburan portfolio			-919			2,406			-1,550			2,856			-4,983			-1,491			-2,888	*Portfolio investment*
Pelaburan lain			-9,521			7			7,617			-1,957			-1,167			-4,741			-2,505	*Other investment*
Sektor awam			1,536			3,861			1,488			2,902			-839			1,386			1,271	*Official sector*
Sektor swasta			-11,057			-3,854			6,129			-4,859			-328			-6,127			-3,776	*Private sector*
Imbangan Akaun Modal dan Kewangan			**-9,298**			**4,776**			**2,669**			**3,233**			**-5,993**			**-4,090**			**-5,091**	***Balance on Capital and Financial Accounts***
Kesilapan dan Ketinggalan			-1,815			967			-3,987			-2,966			3,938			-1,571			-590	***Errors and Omissions***
Imbangan Keseluruhan (lebihan +/defisit -)			**-4,443**			**14,098**			**4,269**			**7,185**			**3,311**			**1,347**			**2,348**	***Overall Balance (surplus +/ deficit -)***
Asset Rizab			**4,443**			**-14,098**			**-4,269**			**-7,185**			**-3,311**			**-1,347**			**-2,348**	***Reserve Assets***
Sumber IMF			0			0			0			0										*IMF resources*
Perubahan bersih dalam rizab antarabangsa Bank Negara Malaysia (bertambah -/berkurang +)			4,443			-14,098			-4,269			-7,185			-3,311			-1,347			-2,348	*Net change in international reserves of Bank Negara Malaysia (increase - / decrease+)*
Hak Pengeluaran Khas			-18			-37			-18			3			-46			-14			-39	*Special Drawing Rights*
Kedudukan rizab dengan IMF			39			-108			79			25			-212			58			7	*IMF Reserve Position*
Emas dan pertukaran wang asing			4,422			-13,953			-4,330			-7,213			-3,053			-1,391			-2,316	*Gold and Foreign Exchange*
Rizab antarabangsa Bank Negara Malaysia, bersih																						***Bank Negara Malaysia international reserves, net***
RM juta			**98,836**			**112,934**			**117,203**			**124,388**			**127,699**			**129,046**			**131,394**	*RM mil*
US$ juta			**26,010**			**29,720**			**30,843**			**32,734**			**33,605**			**33,960**			**34,577**	*US$ mil*
(Rizab sebagai bilangan bulan import tertangguh)			3.9			4.8			5.1			5.5			5.5			5.4			5.4	*(Reserves as months of retained imports)*

1/ Bermula dari suku pertama tahun 2001, imbangan pembayaran telah disusun atur berdasarkan garis panduan yang terkandung di dalam Manual Imbangan Pembayaran Edisi ke-5 (BPM5) yang disediakan oleh Tabung

1/ From the first quarter of 2001, the balance of payments is compiled in conformity with the methodology set forth in Fifth Edition of the Balance of Payment Manual of the International Monetary Fund (IMF). Data for 1999 and 2000 have also been reclassified based on the new methodology.

Nota: Kalendar siaran awal bagi kategori data ini boleh didapati di laman web DSBB-IMF (http://dsbb.imf.org).
Sumber: Jabatan Perangkaan Malaysia

Note: An advance release calendar for this data category is published on the IMF's Dissemination Standards Bulletin Board (http://dsbb.imf.org).
Source: Department of Statistics, Malaysia